

Defensor del condado de Cook

2005 • Vol. 4

Noticias para familias del área metropolitana de Chicago

La Sala de Arte y Naturaleza da a los niños un descanso en los tribunales

En el exterior, el complejo del Tribunal de Menores del condado de Cook es un edificio enorme y sobrecogedor. El interior, donde los adultos intentan esclarecer casos de abuso y negligencia, puede ser particularmente triste si eres un niño. Afortunadamente, hay un pequeño trozo de cielo esperando a los niños que han llegado al tribunal.

La Sala de Arte y Naturaleza está escondida, a poca distancia del gastado camino que conduce al vestíbulo principal de las salas del tribunal. Para quienes encuentren su camino hasta allí, puede ser como entrar a un mundo apartado de los conmovedores procedimientos en otros lugares del edificio.

“Las cosas que los niños pueden escuchar en las salas del tribunal pueden ser nocivas. Ofrecemos un lugar donde los niños pueden venir y sentirse seguros”, dijo Sylvia McCullum, Directora ejecutiva de las Salas de defensa para niños del Tribunal de Circuito del condado de Cook.



Sylvia McCullum

mientras sus cuidadores o padres se ocupan de los asuntos con el tribunal. La seguridad es una prioridad, por lo que el trabajador

social puede ayudar a obtener las aprobaciones necesarias para dejar y recoger al niño. Alejados de las formalidades, es hora de estar cómodos o ser curiosos. Los niños pueden recostarse y leer, o colorear. O los aventureros pueden explorar las criaturas que encuentran en el salón un hogar. Entre la colección de animales que guarda allí el personal se encuentran las palomas Cain y Able, tres ranas y varios peces. La sala está también hasta los topes de crayones, materiales para manualidades y libros. Justo fuera de la sala hay un jardín adorable que invita a los niños a salir a jugar.

“Puede que algún niño lllore la primera vez que venga. Pero sólo un ratito. Al ver los juguetes, los animales y las actividades, la pasan genial. Luego, por lo general, sólo vuelven a llorar porque no quieren irse”, dijo Mc Cullum.

Si bien los padres pueden dejar a los niños en la Sala de Arte y Naturaleza durante el horario de atención del tribunal, los trabajadores sociales pueden reservar lugar con anticipación. La sala es un punto acogedor para las visitas supervisadas de miembros de la familia.

La Sala de Arte y Naturaleza del Tribunal de Menores es una de ocho Salas de defensa para niños en varias ubicaciones del sistema de tribunales del condado. En un año, más de 20,000 niños vienen a descansar mientras sus padres presentan una demanda en el



tribunal civil, solicitan una orden inhibitoria en el tribunal de relaciones domésticas o testifican en una audiencia del tribunal de menores.

Durante las estresantes acciones judiciales que involucran a la familia, las salas del Tribunal de Menores, de Relaciones Domésticas y de Manutención de menores acelerada seguirán ocupadas, en particular en verano.

“Estamos aquí para ayudar a los niños y a las familias”, dijo McCullum. “Sentimos que podemos satisfacer una necesidad. Ocasionalmente recibimos donaciones de ropa, libros y juguetes nuevos. A veces sorprendemos a los padres también, dándoles algo para que se lleven a casa”.

En la Sala de Arte y Naturaleza siempre hay algo para hacer. Se encuentra en el piso principal del Tribunal de Menores, frente a la oficina del Secretario del tribunal. Para más información, llame a Sylvia McCullum por el 312-633-1945.

Los cuidadores de Cook Central valoran una tarde de excelencia

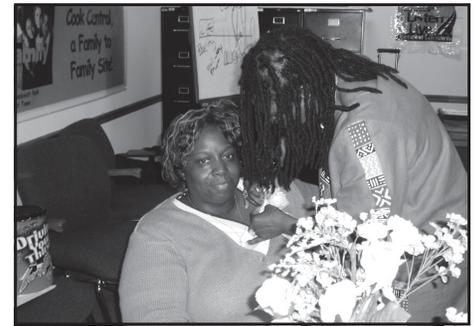
Una tarde de excelencia fue un tema apropiado para el almuerzo de reconocimiento para padres de crianza temporal de Cook Central, en la oficina de 3518 W. Division. Tanto los padres de crianza temporal como los familiares no licenciados que cuidan niños fueron invitados al evento anual de la región. Las invitaciones formales enviadas a todos los cuidadores de la región les llamaron la atención y crearon el ambiente adecuado para el evento especial. Luego, a medida que los cuidadores entraban al salón, les colocaron ramilletes o una flor en el ojal, y se fueron a casa con bolsas de dulces.

El entretenimiento llegó de la mano de “The Expressions of Excellence”, un grupo vocal formado por personal de DCFS originado en Cook Central. Hubo un breve programa donde José Candelas, el Administrador

regional actuante, dirigió al grupo unas palabras de agradecimiento y reconocimiento. Además, Addie Hudson, Directora adjunta de Asuntos externos, también se dirigió al grupo y colmó de elogios a los cuidadores.

El almuerzo fue un evento con servicio, donde los padres de crianza temporal fueron servidos por el personal ese día. Se colocaron tarjetas pequeñas en cada mesa con declaraciones que reafirmaban cuánto valora el personal todo el servicio que esas personas proporcionaron a la región y a los niños bajo el cuidado del estado.

La región también reconoció las contribuciones de dos madres de crianza temporal especiales, que ofrecieron décadas de servicio dedicado a los niños. Ruby Jones ha sido madre de crianza temporal por más de 20 años. Recientemente se



retiró de los cuidados de crianza personal, no sin antes lograr la permanencia de los dos últimos niños en su hogar. Ethylene McReynolds también se está retirando, tristemente, de los cuidados de crianza temporal. Ha afectado incontables vidas en más de 30 años de trabajo con los niños. El personal regional deseó a ambas damas la mejor de las suertes, y prometió recordar su compromiso.

Los cuidadores de Cook Central aprenden sobre derechos de educación especial

El Consejo de asesoramiento de cuidados de crianza temporal regional de Cook Central llevó a cabo una capacitación especial sobre “Defensa para estudiantes en educación especial y actualizaciones sobre la ley”. Esta capacitación se hizo para ayudar a los padres y a los demás a comprender el proceso para obtener un IEP (Programa de Educación Individualizado) para un niño bajo sus cuidados, y darse cuenta si el estudiante tiene una incapacidad.

Un proceso de IEP determina e identifica los recursos que proporcionan la instrucción especializada necesaria para que el

estudiante alcance sus metas anuales. El plan conduce a decisiones respecto a la colocación, el alojamiento y las modificaciones, el tipo y la frecuencia de la educación especial y los servicios relacionados, los planes de intervención del comportamiento, la participación en evaluación local y estatal, criterios de promoción y de graduación. La determinación de la elegibilidad se realiza a través de una evaluación escrita que describe las disposiciones para educación especial y servicios relacionados para el estudiante con incapacidad.

La Cámara Directiva del Sistema

Escolar de Illinois ha desarrollado una Guía para padres: “Los derechos educativos de los alumnos con incapacidades”, para ayudar a los padres y a las demás personas a aprender acerca de los derechos educativos de los niños que tienen incapacidades y reciben servicios de educación especial. Si tiene preguntas sobre esta información, el proceso o los derechos de los alumnos que se encuentran en la Guía para padres, puede dirigirlas a la Asesora de educación de Cook Central, Dawn Overend, por el 773-292-7721, o a Adrienne Welenc, Especialista principal de apoyo para padres de crianza temporal, por el 773-202-7879.

La capacitación de **Cook Central** prepara a los estudiantes y a los cuidadores para la vida después de la escuela secundaria

El Proyecto de acceso educativo de la NIU realizó una instancia de capacitación en Cook Central para planificar la transición de jóvenes que egresan de la escuela secundaria. Esta planificación ayudó al estudiante y a la familia a comenzar a pensar sobre la vida después de la escuela secundaria. Juntos pueden empezar a identificar resultados a largo plazo para educación avanzada o empleo que aumentará la probabilidad de éxito después de la escuela secundaria.

Angela Foster, de la División de intervención de servicios, proporcionó una perspectiva general de varios programas de DCFS para jóvenes que pasan a la vida adulta. Distribuyó una lista de programas comunitarios adicionales para ayudar a los jóvenes a completar su educación secundaria utilizando la Red de escuelas alternativas y los programas de tutoría que están también a su disposición. También repartió hojas de consejos para ayudar a los jóvenes a comprometerse a comenzar la planificación ni bien ingresan a la escuela secundaria.

Los programas de DCFS incluyen:

Programa de becas estudiantiles de DCFS. Anualmente se ofrecen 48 becas de estudio basadas en la competencia. La fecha límite para inscribirse es el 31 de marzo de cada año. Los destinatarios deberán mantener un promedio de C para conservar la beca, presentar todas las calificaciones y horarios de clases, y estar inscritos como estudiantes de tiempo completo.

Programa Jóvenes universitarios Este es un programa de estipendios para complementar el paquete de asistencia financiera. Los estudiantes deben mantener un promedio de C y presentar una copia de la inscripción a los cursos y de las calificaciones finales. El Departamento tiene un convenio en el cual se puede exonerar de los costos y tarifas de enseñanza a estudiantes que asistan a un colegio comunitario universitario.

Jóvenes en el mercado laboral. Este programa es para jóvenes actualmente bajo cuidados que hayan terminado la escuela secundaria, completado un GED o estén inscritos como miembros de "Jobs Corps" (Cuerpos de trabajo). Deben completar una solicitud de una página, haber completado una Evaluación de destrezas de vida, presentado un registro médico y odontológico y estar trabajando al menos 20 horas semanales. DCFS proporcionará un estipendio mensual y destrezas de aptitud para trabajar.

Quedó claro, por la participación de personal y padres de crianza temporal, que todos en la capacitación tenían muchas preguntas, y el personal estaba bien preparado para responder esas preguntas. Por más información, los cuidadores pueden ponerse en contacto con Holly Bitner, Coordinadora de transición, por el 312-814-5959. También cumple horario de oficina los lunes, en la oficina de Maywood; el número de teléfono es 708-338-6696.

Defensor del condado de Cook

Reporteros regionales:

Cook Norte Sari Rowitz

312-328-2484 oficina
312-328-2688 fax
SRowitz@idcfs.state.il.us
1911 S. Indiana Ave.
Chicago, IL 60616

Cook Central Donna Cain

773-292-7937 oficina
773-292-7861 fax
DCain@idcfs.state.il.us
3718 W. Division
Chicago, IL 60651

Cook Sur Bobby Evans

773-371-6146 oficina
773-371-6065 fax
BEvans@idcfs.state.il.us
6201 S. Emerald
Chicago, IL 60621

Cualquiera puede llamar al reportero regional para transmitirle novedades sobre la asociación de padres de crianza temporal y horarios, novedades sobre capacitaciones locales, características de las familias de crianza temporal y de los miembros de la comunidad que trabajan para los niños, fotografías e ideas para nuevos artículos o servicios de apoyo que serían de utilidad para los cuidadores.

Cook Norte agradece a los padres

La región de Cook Norte celebró el Mes de reconocimiento para padres de crianza temporal al estilo del Caribe. Los padres de crianza temporal que ingresaban a la cena anual de valoración recibieron flores y se sentaron ante un buffet inspirado en las islas, incluyendo sombrillas de papel en el ponche.

Los cuidadores homenajeados disfrutaron de un baile de alabanza interpretado por dos jóvenes. El programa siguió adelante, para incluir comentarios de Cliff Kelly, una personalidad radial de WVON. Al haber seguido todos los asuntos públicos de Chicago durante décadas, fue un paladín del trabajo de los padres de crianza temporal dedicados.

“Ustedes ven de primera mano los resultados de algunas decisiones que los demás toman. Se ocupan de eso y resuelven los problemas”, dijo Kelly a la multitud. “Merecen ser elogiados”.

El equipo administrativo regional, con ayuda de la Asociación de padres de crianza temporal del noreste y el personal, se salieron del camino para asegurarse que todos los padres de crianza temporal de la región tuvieran una oportunidad de ver lo especial que son.



Las LAN de Cook Norte ayudan con problemas escolares

Dentro de la región de Cook Norte, hay 12 Redes de Servicios Locales (LAN). Las LAN son redes de proveedores de servicios, miembros de la comunidad, agencias y padres, con base en un lugar geográfico determinado, donde se reúnen para promover la oferta de servicios y apoyo basados en la comunidad a los niños y a las familias.

Las agencias comunitarias dentro de las LAN, que celebran un contrato con DCFS, concentrarán sus recursos en las necesidades educativas. Los cuidadores pueden recurrir a las LAN en busca de ayuda con problemas tales como inasistencias a la escuela, suspensiones o expulsiones. Las LAN se están preparando con muchos programas nuevos para atender a los jóvenes en riesgo de abandonar la escuela, y para asegurarles el éxito educativo. A continuación incluimos los números de las LAN que abarcan las comunidades de Cook Norte:

- 37a Municipalidades de New Trier y Northfield, incluyendo: Glencoe, Glenview, Kenilworth, Northbrook, Northfield, Winnetka y Wilmette.
- 38a Municipalidad de Wheeling, incluyendo: Wheeling y partes de Buffalo Grove y Mt. Prospect
- 40 Ciudad de Evanston y la comunidad de la municipalidad de Evanston
- 41 Municipio de Niles y comunidades de Skokie, Niles y Morton Grove
- 42 Comunidades de las municipalidades de Maine y Elk Grove
- 45 Comunidades de las municipalidades de Barrington y Palatine

- 46 Municipalidades de Schaumburg y Hanover Park
- 61 Municipalidades de Leyden y Norwood Park
- 63 Lado noroeste de Chicago, incluyendo: áreas de las comunidades de Albany Park, Belmont-Craigin, Dunning, Edison Park, Forest Glen, Hermosa, Irving Park, Jefferson Park, Montclare, Norwood Park, Portage Park y O'Hare
- 65 Lake Michigan, al oeste del río Chicago y desde Roosevelt Road hacia el norte, hasta los límites de la ciudad de Chicago.
- 76 El lado cerca del sur de Chicago, incluyendo la mayor parte del área de Bronzeville, y las áreas de las comunidades de Armor Square, Douglas y Oakland.
- 80 Comunidades de Fuller Park, Grand Boulevard, Kenwood, Washington Park, Hyde Park y Woodlawn

Por información de cualquier LAN o programa específicos, póngase en contacto con sus enlaces de LAN:

- LANs 37a, 38a, 40 y 41
Joanne Nett
8100 McCormick
847-745-3049
- LANs 42, 45, 46 y 61
JoAnn Niemuth
8100 McCormick
847-745-3048
- LANS 63, 65 y 76
John Czarnecki
2501 W. Bradley
773-866-5683
- LAN 80
Lucille Pearson
1911 S. Indiana
312-328-2313

Programa de potenciación del estudiante – Evanston, LAN 40

Al comenzar este año fiscal, el Programa de servicios centrados en la familia de la LAN 40 cambió su nombre al de Programa de potenciación del estudiante. Este programa está siendo administrado por Y.O.U, Youth Organizations Umbrella (Conjunto de organizaciones para jóvenes). El programa está dirigido a familias de Evanston con niños en edad escolar que tengan antecedentes o estén en riesgo de faltar a la escuela, suspensiones o expulsión de las escuelas.

El propósito del programa es ayudar a los jóvenes a asistir a la escuela en una base más regular, y a alcanzar sus metas educativas. El foco del programa es potenciar a los padres o cuidadores a tomar decisiones saludables a favor de sus hijos, vinculándolos con programas de enriquecimiento académico, y haciendo un seguimiento de su progreso.

Los servicios son por tiempo limitado, de tres a seis meses, y pueden incluir:

- Asistencia en la inscripción escolar
- Coordinación del transporte hacia y desde la escuela
- Planificación de recursos
- Asistencia con la coordinación de evaluaciones de IEP
- Defensa para escuelas y maestros
- Asistencia a reuniones de personal de la escuela y esfuerzos por crear equipos de apoyo educativo

- Inscripción en uno de los cuatro programas académicos de Y.O.U. (desde la escuela primaria hasta la secundaria) y
- Coordinación integral

“El cambio de la misión principal de las LAN hacia las necesidades educativas ha sido un tiempo muy emocionante. Los servicios que Youth Organization Umbrella y otros programas basados en las LAN ofrecen ahora irán por el mismo camino para ayudar a los jóvenes a tener éxito en la escuela”, dijo Michael Barnes, Coordinador estatal de las LAN.

“La oferta de más recursos educativos a los estudiantes y a los cuidadores es una inversión que el Departamento está deseoso de hacer”.

Se aceptarán recomendaciones de padres, de las escuelas de Evanston, de agencias comunitarias y del Programa de apoyo para padres de crianza temporal en Family Focus. Entre las escuelas objetivo se incluyen: Chute, Nichols, y Haven Middle Schools, y Evanston Township High School.

Por más información sobre este programa, póngase en contacto con: Alison Kramme, Directora clínica, por el 847-866-1200.

Personas que debería conocer: Asesoras en educación de Cook Norte



Deseree Edwards



Donnis Briscoe

Para ayudarlo a defender las necesidades educativas de sus niños, las asesoras regionales tienen varias sugerencias:

- “Confíe en sus instintos”: si nota algo que lo pueda llevar a creer que su niño está experimentando problemas en la escuela, explore el tema con su niño, su trabajador social, su maestro o asesor en educación
- Siéntase cómodo con su función como defensor de la educación de su niño participando en la capacitación sobre defensa educacional y hagan preguntas sobre temas y términos que no le resulten familiares, ino tema pedir ayuda!
- Hable sobre cómo manejar al niño en su hogar
- Asegúrese de hacerse conocer y establezca una presencia en la escuela de su niño, las escuelas ofrecen mucho más apoyo y cooperación si tienen a un padre dispuesto y dedicado.

Las asesoras en educación de Cook Norte están en 1911 S. Indiana. El número telefónico es 312-328-2673.

Cook Sur colmó a los padres de crianza temporal (y al personal) de reconocimiento

El 20 de mayo de 2005, el personal de Cook Sur y sus Especialistas en apoyo para padres de crianza temporal, organizaron una cena en la oficina de Harvey para homenajear a los padres de crianza temporal. La cena sólo representó una muestra del reconocimiento del personal. El Dr. George Smith, del Management Planning Institute, fue el orador invitado. Es un favorito del Grupo de apoyo para padres de crianza temporal de Cook Sur. Como de costumbre, su discurso motivador y sus toques de humor levantaron mucho el ánimo de la audiencia. Música, premios y un excelente programa contribuyeron a este evento festivo. La comida, que incluyó una variedad de platos, coronó la noche.

Pese a que todos los padres de crianza temporal recibieron un reconocimiento, varios habían sido nominados por el personal para recibir premios especiales, debido a esa milla extra que avanzaron para



Los padres de crianza temporal de Cook Sur se unieron al personal en la cena de reconocimiento de la oficina de Harvey.

trabajar con DCFS a fin de atender las necesidades y ofrecer bienestar a los niños bajo cuidados. Entre los homenajeados esa noche se encontraban:

- Lazenía Adams
- Mary Fullilove
- Kim Acklin
- Frank Lumpkins

A veces, la mejor manera de demostrar reconocimiento es simplemente hacer un buen trabajo por alguien. Jean Tate, una madre de crianza temporal, supo que sus esfuerzos eran reconocidos debido al desempeño de Theresa Ferguson, administradora del caso de la familia de crianza temporal. Ferguson hizo tanto para alentar a la familia que Tate tuvo que enviar una carta a su supervisor.

“Theresa no sólo crea un vínculo con los niños de sus casos, sino que trabaja incansablemente con los padres de crianza temporal para asegurarse de atender también sus necesidades”, escribió Tate. “Siempre ha estado a tan sólo una llamada de distancia, y no le importa sacrificar su propio tiempo si fuera necesario”.

Los Especialistas en apoyo a padres de crianza temporal también pudieron “esparcir el amor” y demostrar su reconocimiento a Harold Dixon, Gerente de recursos. En



Lazenía Adams fue una de las madres de crianza temporal que recibió un reconocimiento especial por parte del Administrador regional de Cook Sur, Michael Byrd (derecha).

cinco años de trabajo con los defensores, lo consideran invaluable en el momento de resolver problemas complejos a los padres de crianza temporal.

“Su sincero deseo de ayudarnos y guiarnos ha sido extraordinario. Pese a que sólo somos defensores de los padres de crianza temporal, nos trata con la dignidad y el respeto con el que se trata a cualquier otro miembro del personal. Realmente nos ve como parte del equipo”, escribieron en una carta a Dixon.

Los sentimientos positivos siguieron llegando la semana siguiente, en un almuerzo de reconocimiento también en honor de los cuidadores que han adoptado niños. Mayo fue un muy buen mes para ser padre de crianza temporal en la región de Cook Sur.

Cuidadores de adolescentes obtienen instrucción e inspiración

Durante la mayor parte de un sábado, 87 cuidadores de las regiones del condado de Cook se reunieron para celebrar y solidarizarse, al tiempo que aprendían más sobre criar a los jóvenes más grandes. La División de práctica clínica y desarrollo profesional de DCFS preparó este Instituto para cuidadores especializado, "Las idas y venidas de criar adolescentes", para atender una necesidad apremiante. Los padres que asistieron a la capacitación se mostraron deseosos de información sobre cómo dar amor y orientación de manera eficaz a los jóvenes, mientras éstos prosiguen su camino hacia una vida adulta exitosa.

El Administrador regional de Cook Sur, Michael Byrd, dio la bienvenida a los participantes. Los talleres empezaron entonces con jóvenes involucrados con el Proyecto Jóvenes investigadores de la University of Illinois que compartieron sus experiencias personales en los cuidados de crianza personal. Eso preparó el escenario para que los adultos comprendieran mejor la perspectiva del joven a la vez que aprendieron a trabajar juntos en un entorno familiar. A partir de allí, la audiencia descubrió los miles de recursos dentro de la División de intervención de servicios de DCFS para ayudar a las familias a preparar a los jóvenes para la autosuficiencia. La asesora en educación Diane Fitzhugh explicó luego varias oportunidades educativas para los jóvenes. También cubrió cómo pueden las

normas escolares sobre las suspensiones afectar a los estudiantes con necesidades educativas especiales, y cómo los cuidadores pueden ser buenos defensores.

Después de recuperar energías con un suculento almuerzo, los cuidadores quedaron listos para aprender sobre el desarrollo físico y emocional de los jóvenes más grandes. El Dr. Michael Wonderlich, de la División clínica de DCFS, explicó que hay razones biológicas reales detrás de las a veces desconcertantes conductas de los adolescentes. En la sesión final del día, Escuchar para que los adolescentes hablen, Terry Liggitt, de Prevent Child Abuse Illinois ofreció muchos consejos para ayudar a los adultos y adolescentes a comunicarse mejor. Al final de la sesión, los cuidadores se veían frescos y listos para relacionarse mejor con los jóvenes de sus familias.

"Este día tuvo tanto éxito que ya estamos deseando volver a hacerlo en la primavera de 2006. Los planes están en marcha, y se notificará en futuras ediciones de este boletín", dijo Ray Gates, jefe responsable de la Oficina de servicios de apoyo para padres de crianza temporal.

La capacitación incluyó también folletos para muchos programas, como también muchos otros artículos útiles. Quienes deseen más información, o una copia de los materiales, pueden llamar al 217-524-2422.

2da caminata y manifestación anual contra el abuso de niños

El Departamento de Servicios para Niños y Familias del estado de Illinois (DCFS), junto con las organizaciones de base comunitaria en el área de Englewood, organizaron su 2da caminata y manifestación anual por recursos contra el abuso y la negligencia de niños. El propósito del evento fue aumentar la conciencia del problema del abuso y negligencia de niños en abril, como también educar a los residentes de la comunidad sobre cómo y dónde obtener ayuda.

Entre los oradores que se presentaron se incluyeron el Director de DCFS, Bryan Samuels, el Jefe adjunto del Departamento de Policía de Chicago Dana Starks, y la Jueza principal de menores Kathy Bankhead. Asistió el ex jugador de básquetbol de los Chicago Bulls, Rob Love, así como también personal de las organizaciones participantes y familias de toda la comunidad de Englewood. El evento también presentó tablas de información sobre recursos, evaluaciones de salud para niños, pintada de caras, un payaso, música y refrigerios proporcionados por Dominick's Finer Foods y Jamba Juice.



Calendario de capacitación del condado de Cook

Capacitación en servicio ORGULLO de criar

Todos los padres de crianza temporal están invitados a asistir a cualquiera o a todas las capacitaciones en servicio de ORGULLO para mejorar sus destrezas y cubrir los requerimientos de capacitación anuales.

Módulo 1 - Bases para cubrir las necesidades congénitas de los niños (Cuatro sesiones de 3 horas = 12 horas de capacitación)

Módulo 2 - Cómo usar la disciplina para proteger y criar (Tres sesiones de 3 horas = 9 horas de capacitación)

Módulo 3 - Desarrollo del niño - Nuevo módulo en preparación

Módulo 4 - Desarrollo sexual del niño y abuso sexual (Tres sesiones de 3 horas = 9 horas de capacitación)

Módulo 5 - Relaciones de apoyo entre los niños y sus familias (Tres sesiones de 3 horas = 9 horas de capacitación)

Módulo 6 - Cómo trabajar como miembro

de un equipo profesional (Tres sesiones de 3 horas = 9 horas de capacitación)

Módulo 7 - Cómo estimular la identidad personal y cultural de los niños (Dos sesiones de 3 horas = 6 horas de capacitación)

Módulo 8 - Cómo promover los resultados de permanencia (Tres sesiones de 3 horas = 9 horas de capacitación)

Módulo 9 - Cómo manejar la experiencia de cuidados de crianza temporal (Dos sesiones de 3 horas = 6 horas de capacitación)

Módulo 10 - Cómo comprender los efectos de la dependencia a los fármacos en los niños y las familias (Cinco sesiones de 3 horas = 15 horas de capacitación)

COOK NORTE

Módulo

City Colleges of Chicago

30 de ago., 6:30 - 9:30 p.m. 2
1 y 6 de sept. (mar./jue.)

Association House - español

17 de sept. (sáb.) y 9:30 a.m. - 4:30 p.m. 1
24 de sept. (sáb.) 9:30 a.m. -12:30 p.m.

COOK SUR

Módulo

DCFS, Oficina de Harvey

10 de sept. (sáb.) y 9:30 a.m. - 4:30 p.m. 5
17 de sept. (sáb.) 9:30 a.m. -12:30 p.m.

LSSI

19, 21, 26, 28 de sept. y 6:30 - 9:30 p.m. 10
3 de oct. (lun./miér.)

St. Bernard's Hospital

13, 15 y 20 de sept. (mar./jue.) 6 - 9 p.m. 2

Defensa educacional

Dos sesiones de 3 horas = 6 horas de capacitación

Es obligatorio que un padre de crianza temporal de cada familia asista a una Capacitación de defensa educacional para renovar la licencia. La Capacitación de defensa educacional se ofrece después de cada capacitación ORGULLO de criar/ORGULLO de adoptar y en muchos momentos adicionales. Este curso de seis horas cubre información que los padres de crianza temporal necesitan saber para poder abogar por los derechos y necesidades educativas de los niños de crianza temporal.

Para obtener un listado de futuras fechas y horas, llame al Harold Washington College.

Todas las clases son coordinadas por el Harold Washington College de Chicago.

Llame al 312-553-5821 ó -3031 para inscribirse.



La biblioteca de préstamos de DCFS es un recurso que permite a los padres de crianza temporal y adoptivos acceder a una multitud de libros, cassettes de audio y videos para capacitación auto dirigida acerca de la paternidad y la vida familiar. Los materiales abarcan 17 categorías.

Los padres de crianza temporal y adoptivos licenciados pueden pedir materiales prestados por un período de dos semanas sin cargo. El formulario de pedido está disponible en la 3a edición del catálogo de la biblioteca de préstamos, que también puede verse en el sitio web de DCFS, www.state.il.us/dcfs.

Para obtener más información, llame a:

**Área de Champaign
888-467-6065**

**Área de Peoria
888-507-7433**

**Área de Springfield
888-817-1875**